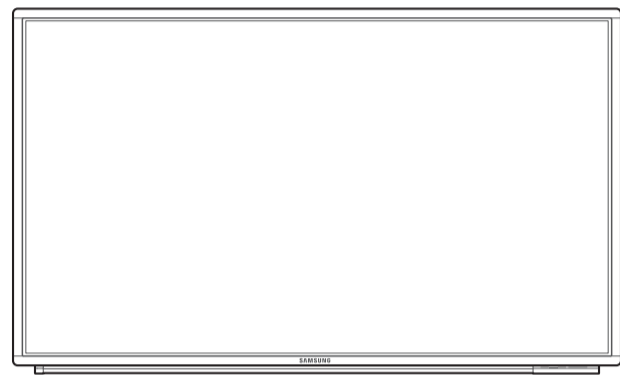


Quick Setup Guide Guide d'installation rapide

DM82E-BR



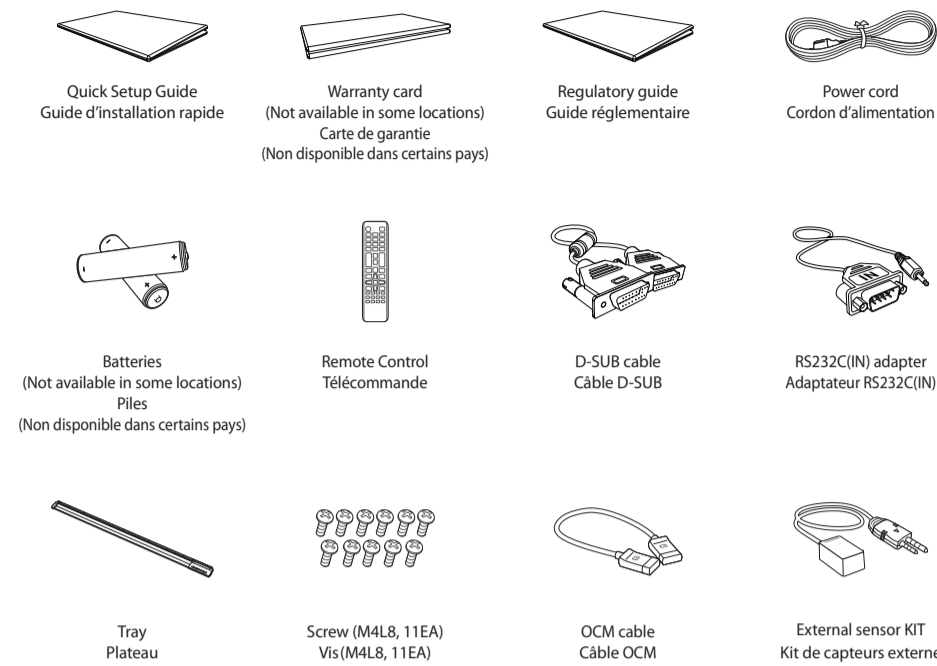
- The colour and the appearance may differ depending on the product, and the specifications are subject to change without prior notice to improve the performance.
- Download the user manual from the website for further details. <http://www.samsung.com/displayolutions>
- La couleur et l'aspect du produit peuvent varier en fonction du modèle, et ses spécifications peuvent être modifiées sans préavis pour des raisons d'amélioration des performances.
- Téléchargez le manuel utilisateur du site Web pour obtenir plus de détails.

The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.



BN68-07270C-00

Checking the Components Verification des composants



[English]
Contact the vendor where you purchased the product if any components are missing. The appearance of the components may differ from the images shown.

[Français]
Si il manque le moindre composant, contactez le revendeur auprès duquel vous avez acheté le produit. Les composants peuvent être différents de ceux illustrés ici.

[Deutsch]
Wenn Komponenten fehlen, wenden Sie sich an den Anbieter, bei dem Sie das Gerät gekauft haben. Das Aussehen der Komponenten kann von den dargestellten Bildern abweichen.

[Italiano]
Se alcuni componenti risultassero mancanti, rivolgersi al punto vendita presso il quale è stato acquistato il prodotto. L'aspetto dei componenti può variare rispetto alle immagini fornite.

[Español]
Póngase en contacto con el distribuidor donde adquirió el producto si falta alguno de los componentes. El aspecto de los componentes puede ser diferente del de las ilustraciones.

[Svenska]
Kontakta leverantören där du köpte produkten om några delar saknas. Komponenterna kan se något annorlunda ut än på bilderna.

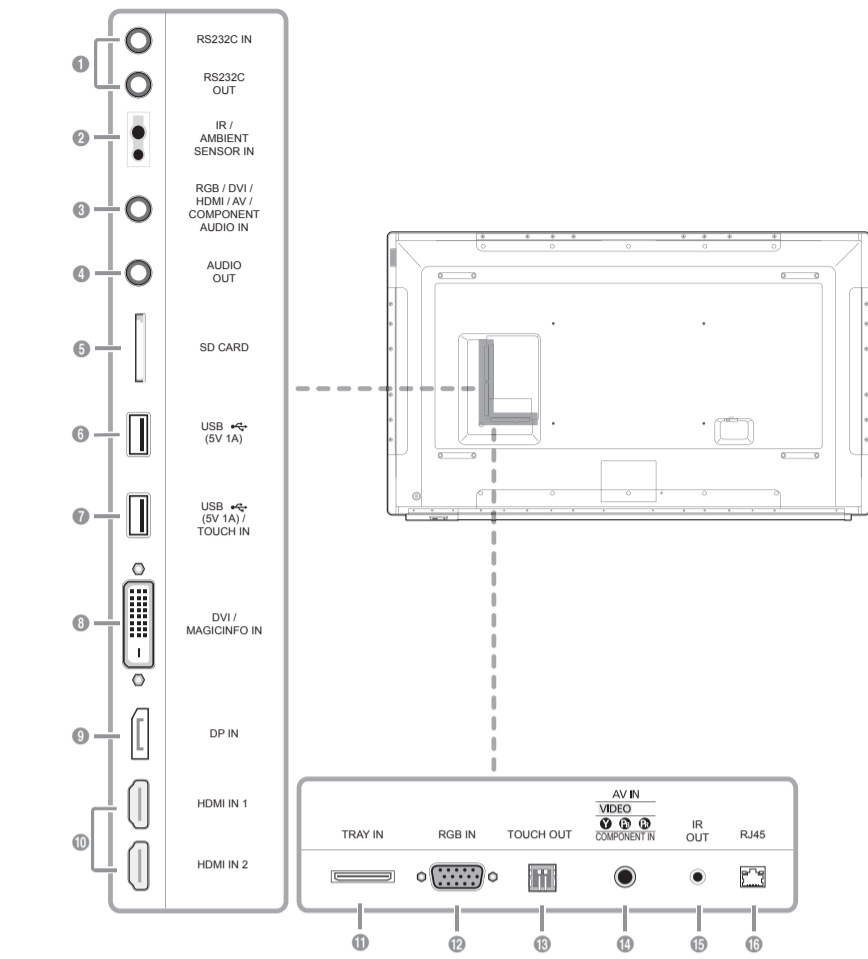
[Magyar]
Ha bármelyik alkatrész hiányzik, forduljon a forgalmazóhoz. Az alkatrészek megjelenése különbözhet a képen láthatótól.

[Polski]
Jeżeli brakuje jakichkolwiek elementów, skontaktuj się ze sprzedawcą produktu. Wygląd rzeczywistych elementów może się różnić od elementów pokazanych na rysunkach.

[Português]
Contacte o vendedor onde adquiriu o produto caso haja componentes em falta. O aspeto dos componentes pode ser diferente das imagens apresentadas.

[Türkçe]
Herhangi bir parça eksikse, ürünü satın aldıgınız satıcıyla temas kurun. Bileşenlerin görünümü resimlere gösterilenlerden farklı olabilir.

Reverse Side Face arrière



- [English]**
- Connects to MDC using an RS232C adapter.
 - For details on how to use the MDC programme, refer to Help after installing the programme. The MDC programme is available on the website.
 - Supplies power to the external sensor board or receives the light sensor signal.
 - Receives sound from a PC via an audio cable.
 - Connects to the audio of a source device.
 - Connect to an SD memory card.
 - Connect to a USB memory device.
 - The USB ports on the product accept a maximum constant current of 1A. If the maximum value is exceeded, USB ports may not work.
 - USB (SV 1A): Connects to a USB device. Make sure the Touch is not in use.
 - TOUCH IN: This must be connected to the cable if the Touch is in use.
 - DVI: Connects to a source device using a DVI cable or HDMI-DVI cable.
 - MAGICINFO IN: Use the (dedicated) DP-DVI cable when connecting a network box (sold separately).
 - Connects to a PC using a DP cable.
 - Connects to a source device using an HDMI cable.
 - Connects to the Tray, found on the front of the product, using the OCM cable.
 - Connects to a source device using a D-SUB cable.
 - Connects the Touch to a PC.
 - Connects to a source device using the AV/Component adapter.
 - Receives the remote control signal via the external sensor board and outputs the signal via LOOP OUT.
 - Connects to MDC using a LAN cable.

- [Français]**
- Connexion au MDC grâce à un adaptateur RS232C.
 - Pour obtenir des détails sur la manière d'utiliser le programme MDC, reportez-vous à l'Aide après avoir installé le programme. Le programme MDC est disponible sur le site Web.
 - Permet d'alimenter la carte de capteur externe ou de recevoir le signal de capteur lumineux.
 - Permet de recevoir le son d'un ordinateur via un câble audio.
 - Connexion au signal audio d'un périphérique source.
 - Permet de se connecter à une carte mémoire SD.
 - Permet de se connecter à un périphérique de mémoire USB.
 - Les ports USB sur le produit acceptent un courant constant de 1 A maximum.
 - Si cette valeur maximale est dépassée, il est possible que les ports USB ne fonctionnent pas.
 - USB (SV 1A): Permet de se connecter à un appareil USB. Assurez-vous que la fonctionnalité Touch n'est pas en cours d'utilisation.
 - TOUCH IN: Ce port doit être connecté au câble si la fonctionnalité Touch est en cours d'utilisation.
 - DVI: Connexion à un périphérique source à l'aide d'un câble DVI ou HDMI-DVI.
 - MAGICINFO IN: Utilisez le câble DP-DVI (dédié) lorsque vous connectez un boîtier réseau (vendu séparément).
 - Permet de se connecter à un ordinateur via un câble DP.
 - Permet le branchement à un périphérique source via un câble HDMI.
 - À connecter au plateau, situé à l'avant du produit, à l'aide du câble OCM.
 - Permet de se connecter à un périphérique source via un câble D-SUB.
 - Connecte la fonctionnalité Touch à un PC.
 - Permet de se connecter à un périphérique source via l'adaptateur AV/composant.
 - Permet de recevoir le signal de la télécommande via la carte de capteur externe et d'émettre le signal via LOOP OUT.
 - Permet de se connecter à MDC via un câble LAN.

- [Deutsch]**
- Zur Verbindung mit MDC über einen RS232C-Adapter.
 - Informationen zur Verwendung des Programms: MDC finden Sie nach der Installation in der Hilfe. Das Programm MDC ist auf der Website erhältlich.
 - Versorgt die externe Sensoreinheit mit Strom oder empfängt das Beleuchtungssensorsignal.
 - Nimmt Ton von einem PC über ein Audiokabel auf.
 - Anschließen an den Audioausgang eines externen Gerätes.
 - Für den Anschluss einer SD-Speicherkarte.
 - Zum Anschluss eines USB-Speichergeräts.
 - Die USB-Anschlüsse am Gerät sind für einen konstanten Strom von maximal 1 A ausgelegt. Bei einer Überschreitung des Maximalwerts funktionieren die USB-Anschlüsse möglicherweise nicht.
 - TOUCH IN: Das Gerät muss mit einem Kabel angeschlossen werden, wenn der Touch benutzt wird.
 - DVI: Anschließen an ein externes Gerät mit Hilfe eines DVI- oder HDMI-DVI-Kabels.
 - MAGICINFO IN: Verwenden Sie zum Anschließen einer Netzwerkbbox (separat erhältlich) das (spezielle) DP-DVI-Kabel.
 - Zum Anschluss eines PCs über ein DP-Kabel.
 - Zum Anschluss eines Quellgeräts über ein HDMI-Kabel.
 - Zum Anschließen der Leiste auf der Vorderseite des Geräts mit dem OCM-Kabel.
 - Zum Anschluss eines Quellgeräts über ein D-SUB-Kabel.
 - Verbindet den Touch mit einem PC.
 - Zum Anschluss eines externen Geräts mit dem AV/Component-Adapter.
 - Empfängt das Signal der Fernbedienung über die externe Sensoreinheit und gibt das Signal über LOOP OUT aus.
 - Zur Verbindung mit MDC über ein LAN-Kabel.

- [Italiano]**
- Consente il collegamento a MDC mediante un adattatore RS232C.
 - Per ulteriori dettagli su come utilizzare il programma MDC, selezionare la guida dopo l'installazione del programma. Il programma MDC è disponibile sul sito Web.
 - Alimenta il sensore esterno o riceve il segnale del sensore luce.
 - Riceve l'audio da un PC attraverso il cavo audio.
 - Collega alla porta audio di un dispositivo sorgente.
 - Per il collegamento a una scheda di memoria SD.
 - Consente il collegamento a un dispositivo di memoria USB.
 - Le porte USB sul prodotto accettano una corrente costante massima di 1 A. Se il valore massimo viene superato, le porte USB potrebbero non funzionare.
 - USB (SV 1A): consente il collegamento a un dispositivo USB. Assicurarsi che non sia utilizzato Touch.
 - TOUCH IN: è necessario che sia collegato al cavo se si utilizza Touch.
 - DVI: Collega a un dispositivo sorgente mediante cavo DVI o HDMI-DVI.
 - MAGICINFO IN: utilizzare il cavo DP-DVI dedicato quando si esegue il collegamento a un box di rete (venduto separatamente).
 - Consente il collegamento a un PC mediante un cavo DP.
 - Consente il collegamento a un dispositivo sorgente mediante un cavo HDMI.
 - Consente il collegamento alla barra, che si trova nella parte anteriore del prodotto, utilizzando il cavo OCM.
 - Consente il collegamento a un dispositivo sorgente mediante un cavo D-SUB.
 - Consente il collegamento di Touch a un PC.
 - Consente il collegamento a un dispositivo sorgente mediante un adattatore AV/componente.
 - Consente di ricevere il segnale del telecomando attraverso il sensore esterno e inviare in uscita il segnale attraverso LOOP OUT.
 - Consente il collegamento a MDC mediante un cavo LAN.

- [Español]**
- Conecta a MDC mediante un adaptador RS232C.
 - Para obtener información sobre cómo usar el programa MDC, consulte la Ayuda tras instalar el programa. El programa MDC está disponible en el sitio web.
 - Suministra alimentación a la placa de sensores externa o recibe la señal del sensor de luz.
 - Recibe el sonido de un PC a través de un cable de audio.
 - Conexión del audio de un dispositivo de origen.
 - Conecta una tarjeta de memoria SD.
 - Conecta con un dispositivo de memoria USB.
 - Los puertos USB del producto pueden admitir una intensidad de corriente de 1 A como máximo. Si se excede este valor máximo es posible que los puertos USB no funcionen.
 - USB (SV 1A): Conecta con un dispositivo USB. Asegúrese de que no se está usando Touch.
 - TOUCH IN: Debe conectarse con el cable si se está usando Touch.
 - DVI: Conecta a un dispositivo de origen mediante un cable DVI o un cable HDMI-DVI.
 - MAGICINFO IN: Use el cable DP-DVI (dedicado) para conectar una caja de red (se vende por separado).
 - Conecta con un PC mediante un cable DP.
 - Conecta con un dispositivo que actúa como fuente mediante un cable HDMI.
 - Conecta con la Bandeja, ubicada en la parte delantera del producto, mediante el cable OCM.
 - Conecta con un dispositivo que actúa como fuente mediante un cable D-SUB.
 - Conecta Touch con un PC.
 - Conecta a un dispositivo fuente mediante el adaptador de componentes/AV.
 - Recibe la señal del mando a distancia a través de la placa del sensor externa y envía la señal a través de LOOP OUT.
 - Conecta con MDC mediante un cable LAN.

- [Svenska]**
- Ansluter till en MDC med en RS232C adapter.
 - Information om hur du använder programmet hittar du i hjälpen när du har installerat programmet. MDC-programmet är tillgängligt på webbplatsen.
 - Ger ström åt den externa sensorns kretskort eller tar emot ljussensorsignalerna.
 - Tar emot ljud från en dator via en ljudkabel.
 - Ansluter ljudet för källenheten.
 - Ansluter till SD-minneskort.
 - För anslutning av ett USB-minne.
 - USB-portarna på produkten accepterar en högst konstant ström på 1 A. Om maxvärdet överskrids kanske inte USB-portarna fungerar.
 - Om maxvärdet överskrids kanske inte USB-portarna fungerar.
 - USB (SV 1A): Ansluter till en USB-enhet. Se till att Touch inte används.
 - TOUCH IN: Måste anslutas till kabelet om Touch används.
 - DVI: Ansluter till en källenhet med DVI-kabel eller HDMI-DVI-kabel.
 - MAGICINFO IN: Använd den (dedikerade) DP-DVI-sladden när du ansluter en nätverksbox (säljs separat).
 - För anslutning av en dator via en DP-kabel.
 - Anslut till en källenhet med en HDMI-kabel.
 - Ansluter till listen, som sitter på produktens front, med hjälp av OCM-kabeln.
 - För anslutning av en källenhet via en D-SUB-kabel.
 - Ansluter Touch till en dator.
 - För anslutning av en källenhet via AV-/Komponentadaptern.
 - Tar emot fjärrkontrollens signaler via den externa sensorns kretskort och sänder signalerna via LOOP OUT.
 - För anslutning till MDC via en LAN-kabel.

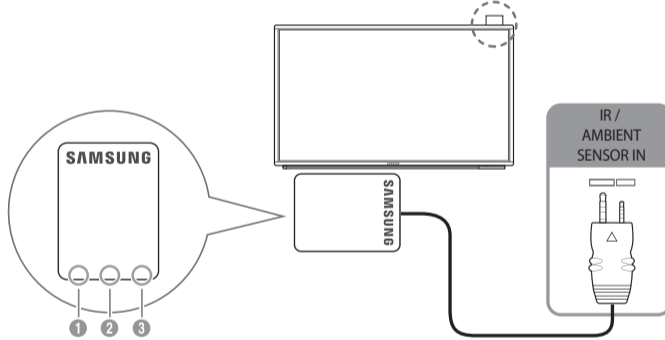
- [Magyar]**
- Csatlakoztatás MDC-hez RS232C adapterrel.
 - Az MDC program használatának részleteit a Súgóban találja, a program telepítését követően. The MDC program a honlapon érhető el.
 - A külső érzékelőábrába tápellátás, illetve a fényérzékelő jelének fogadása.
 - Hang fogadása PC-ről, audiokábelben keresztül.
 - Csatlakoztatás forráseszközhez audiocsatlakozójához.
 - SD-memóriakártya csatlakoztatása.
 - USB-memóriaeszköz csatlakoztatása.
 - A készüléken lévő USB portok maximum 1 A állandó áramerősséget fogadnak el. Ha ez a maximális érték meghaladja, akkor előfordulhat, hogy az USB portok nem működnek.
 - USB (SV 1A): Csatlakoztatás USB-eszközöz. Győződjön meg arról, hogy az Touch nincsen használatban.
 - TOUCH IN: Ezt csatlakoztatni kell a kábelhez, ha az Touch használatban van.
 - DVI: Csatlakoztatás forráseszközöz DVI-kábel vagy HDMI-DVI kábel.
 - MAGICINFO IN: Használja az (érezhető) DP-DVI kábel, amikor hálózati dobozt csatlakoztat (külön kapható).
 - Csatlakoztatás számítógéphez DP kábel.
 - Csatlakozás jelforrás készülékekhez HDMI kábel.
 - A készülék elején található Tálcához csatlakozik, OCM-kábel.
 - Csatlakozás jelforrás készülékekhez D-SUB kábel.
 - Az Touch csatlakoztatása számítógéphez.
 - Csatlakoztatás forráseszközöz AV/Component adapterrel.
 - A távirányító jelének fogadása a külső érzékelőpanelen keresztül, és a jel LOOP OUT csatlakozón keresztül történő továbbítása.
 - Csatlakozás MDC-hez LAN kábel.

- [Polski]**
- Gniazdo dla funkcji MDC (adapter RS232C).
 - Szczegółowe informacje na temat korzystania z programu MDC można znaleźć w pomocy dostępnej po zainstalowaniu programu. Program MDC jest dostępny na stronie internetowej.
 - Do zasilania zewnętrznego płyty czujnika lub odbioru sygnału czujnika światła.
 - Do odbioru dźwięku z komputera przez przewód audio.
 - Do łączenia monitora z wyjściem audio urządzenia źródłowego.
 - Do podłączenia karty pamięci SD.
 - Do podłączenia urządzenia pamięci USB.
 - Gniazda USB w urządzeniu mogą przesyłać prąd o stałym natężeniu wynoszącym maksymalnie 1 A. W przypadku wyższych wartości gniazdo może nie działać prawidłowo.
 - USB (SV 1A): Umożliwia podłączenie do urządzenia USB. Należy się upewnić, że urządzenie Touch nie jest używane.
 - TOUCH IN: Jeśli urządzenie Touch jest używane, kabel należy podłączyć do tego gniazda.
 - DVI: Do podłączenia urządzenia źródłowego za pomocą kabla DVI lub kabla HDMI/DVI.
 - MAGICINFO IN: Podczas podłączenia skrzynki sieciowej (sprzedawana oddzielnie) należy użyć dedykowanego kabla DP-DVI.
 - Do podłączenia do komputera poprzez kabel DP.
 - Podłączenie do urządzenia źródłowego za pomocą kabla HDMI.
 - Do podłączenia za pomocą kabla OCM do polki z przodu produktu.
 - Do podłączenia do urządzenia źródłowego za pomocą kabla D-SUB.
 - Umożliwia podłączenie urządzenia Touch do komputera.
 - Do podłączenia urządzenia źródłowego za pomocą adaptera AV/złącze componentowe.
 - Do odbioru sygnału zdalnego sterowania przez zewnętrzną płytę czujnika i wysyłania sygnału przez gniazdo LOOP OUT.
 - Do podłączenia do MDC za pomocą kabla LAN.

- [Português]**
- Liga-se a um MDC utilizando um adaptador RS232C.
 - Para obter mais detalhes sobre como usar o programa MDC, consulte a Ajuda depois de instalar o programa. O programa MDC está disponível no site.
 - Fornece alimentação ao quadro do sensor externo ou recebe o sinal do sensor de luz.
 - Recebe o som de um PC através de um cabo de áudio.
 - Liga-se ao áudio de um dispositivo de entrada.
 - Ligue a um cartão de memória SD.
 - Ligue a um dispositivo de memória USB.
 - As portas USB do produto suportam uma corrente constante máxima de 1 A. Se o valor máximo for ultrapassado, as portas USB podem não funcionar.
 - USB (SV 1A): Liga-se a um dispositivo USB. Certifique-se de que o Touch não está a ser utilizado.
 - TOUCH IN: Tem de estar ligado ao cabo se o Touch estiver a ser utilizado.
 - DVI: Liga-se a um dispositivo de entrada utilizando um cabo DVI ou HDMI-DVI.
 - MAGICINFO IN: Utilize o cabo DP-DVI (dedicado) quando ligar uma caixa de rede (vendido separadamente).
 - Liga-se a um PC através de um cabo DP.
 - Para ligar a um dispositivo de fonte utilizando um cabo HDMI.
 - Liga-se à barra hub, na parte frontal do produto, através do cabo OCM.
 - Liga-se a um dispositivo de entrada através do adaptador de componente/AV.
 - Recebe o sinal do telecomando através do quadro do sensor externo e transmite o sinal através da porta LOOP OUT.
 - Liga-se ao MDC através de um cabo LAN.

- [Türkçe]**
- RS232C adaptörü kullanarak bir MDC'ye bağlar.
 - MDC programını nasıl kullanacağınıza ilgili ayrıntırlar için, programı yükledikten sonra Yardım bölümüne bakın. MDC programına web sitesinden ulaşabilirsiniz.
 - Harici sensör kartına güç sağlar veya ışık sensör sinyalinin alır.
 - PC'den sesi bir ses kablosu ile alır.
 - Bir kaynak cihazın ses kısmına bağlanır.
 - Bir SD bellek kartına bağlanır.
 - USB bellek cihazına takın.
 - Üründeki USB bağlantı noktalarından kabul ettiği maksimum sabit akım 1 A değerindedir. Maksimum değer aşırsa USB bağlantı noktaları çalışmayabilir.
 - USB (SV 1A): Bir USB cihazına bağlanır. Touch'ın kullanımında lütfen almadığınız emni olun.
 - TOUCH IN: Touch kullanımda ise bunun kabloya bağlanmas gerekir.
 - DVI: Bir DVI kablosu ya da HDMI-DVI kablosu kullanılarak bir kaynak cihazına bağlanır.
 - MAGICINFO IN: Bir ağ kutusuna (ayrı satılır) bağlanırken (özel) DP-DVI kablosunu kullanın.
 - DP kablosuyla bir PC'ye bağlar.
 - HDMI kablosuyla bir kaynak aygıtına bağlanır.
 - Ürünün ön tarafında bulunan tablaya OCM kablosuyla bağlanır.
 - D-SUB kablosuyla bir kaynak cihazına bağlanır.
 - Touch'ı bir bilgisayara bağlar.
 - AV/Komponent adaptörüne bir kaynak cihazına bağlanır.
 - Uzaktan kumanda sinyalinin harici sensör kartından alır ve LOOP OUT aracılığıyla sinyal çıkışı verir.
 - LAN kablosuyla MDC'ye bağlanır.

External sensor KIT Kit de capteurs externe



Parts	Description
1 Light sensor	Automatically detects the intensity of ambient light around a selected display and adjusts the screen brightness.
2 Remote Control Sensor	Aim the remote control towards this spot on the LCD Display. - Using other display devices in the same space as the remote control of this product can cause the other display devices to be inadvertently controlled.
3 Power indicator	The power indicator will turn off when the product is turned on. It will blink in power-saving mode.

Pièces	Description
1 Capteur optique	Détecte automatiquement l'intensité de la lumière ambiante autour d'un écran déterminé et adapte la luminosité de l'affichage.
2 Capteur de la télécommande	Orientez la télécommande en direction de ce point sur le Moniteur. - Si vous utilisez la télécommande de ce produit dans le même espace que d'autres périphériques d'affichage, il se peut que ces derniers soient commandés par mégarde.
3 Indicateur d'alimentation	Le voyant d'alimentation s'éteint lorsque le produit est mis sous tension. Il clignote en mode économie d'énergie.

Bauteile	Beschreibung
1 Lichtsensor	Erkennt die Helligkeit in der Umgebung einer ausgewählten Anzeige und passt die Bildschirmhelligkeit automatisch an.
2 Fernbedienungssensor	Richten Sie die Fernbedienung auf diesen Punkt auf dem LCD-Bildschirm. - Wenn Sie andere Anzeigen im gleichen Bereich wie die Fernbedienung dieses Geräts verwenden, kann es passieren, dass die anderen Anzeigen versehentlich damit bedient werden.
3 Stromversorgungsanzeige	Die Netzanzeige erlischt, wenn das Gerät eingeschaltet wird. Sie blinkt im Energiesparmodus.

Parti	Descrizione
1 Sensore di luminosità	Rileva automaticamente l'intensità della luce ambientale intorno allo schermo selezionato per regolare di conseguenza la luminosità.
2 Sensore del telecomando	Puntare il telecomando verso questo punto sul Display LCD. - Se nel raggio d'azione del telecomando del prodotto sono presenti altri dispositivi di visualizzazione, è possibile che questi vengano azionati inavvertitamente.
3 Indicatore di alimentazione	L'indicatore di alimentazione si spegnerà quando il prodotto è acceso. Lampeggerà, invece, in modalità di risparmio energetico.

Piezas	Descripción
1 Sensor de iluminación	Detecta automáticamente la intensidad de la iluminación ambiental alrededor de la pantalla seleccionada y ajusta el brillo de ésta.
2 Sensor de mando a distancia	Encare el mando a distancia hacia ese punto de la pantalla LCD. - El uso de otros dispositivos de visualización en el mismo espacio que el mando a distancia de este producto puede provocar que dichos dispositivos se controlen de forma involuntaria.
3 Indicador de encendido	El indicador de alimentación se apagará cuando se encienda el producto. Parpadeará en el modo de ahorro de energía.

Delar	Beskrivning
1 Ljussensor	Uppräcker automatisk intensiteten på det omgivande ljuset runt en vald skärm, och ändrar skärmens ljusstyrka.
2 Fjärrkontrollssensor	Rikta fjärrkontrollen mot den här punkten på LCD-skärmen. - Användning av andra skärmenheter på samma plats som fjärrkontrollen för den här produkten kan orsaka att skärmenheterna styrs utan avsikt.
3 Strömindikator	Strömindikatorn släcks när produkten slås på. I energisparläge blinkar den.

Alkatrészek	Leírás
1 Fényérzékelő	Automatikusan érzékeli a környezeti fény intenzitását a kiválasztott kijelző körül, és elvégzi a képernyő fényerőjének beállítását.
2 Távirányító érzékelő	Írányítsa a távirányítót az LCD kijelzőnek erre a pontjára. - Ha más kijelzőeszközökkel is használ a készülék távirányítójával azonos helyiségben, előfordulhat, hogy a távirányító azok működését is befolyásolja.
3 Tápfeszültségjelző	A tápfeszültségjelző kikapcsol, ha a készülék be van kapcsolva. Energiatakarékos üzemmód esetén villog.

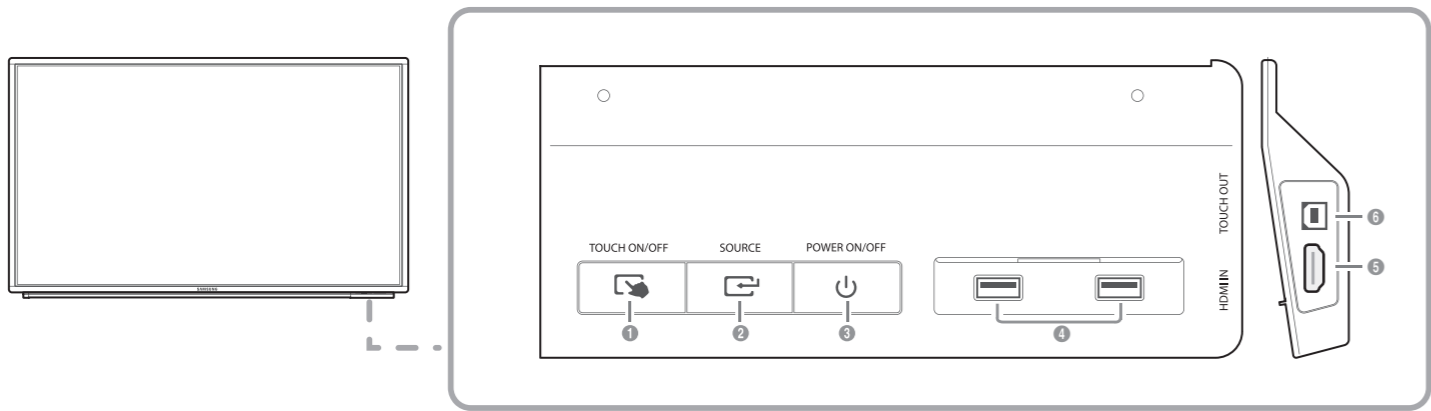
Elementy monitora	Opis
1 Czujnik światła	Automatycznie wykrywa natężenie światła w otoczeniu wybranego wyświetlacza i reguluje jasność ekranu.
2 Czujnik pilota	Pilot zdalnego sterowania należy skierować w to miejsce wyświetlacza LCD. - Korzystanie z innych urządzeń do wyświetlania w przestrzeni wykorzystywanej do korzystania z pilota może spowodować nieumyślnie kontrolowanie tych urządzeń.
3 Wskaźnik zasilania	Wskaźnik zasilania jest wyłączony, gdy produkt jest włączony. Wskaźnik ten miga w trybie oszczędzania energii.

Pecas	Descrição
1 Sensor de luz	Detecta automaticamente a intensidade da luz ambiente à volta de um monitor seleccionado e ajusta a luminosidade do ecrã.
2 Sensor do telecomando	Aponte o telecomando para este ponto do visor LCD. - Se utilizar outros dispositivos de visualização no mesmo espaço do telecomando deste produto poderá vir a controlar estes outros dispositivos acidentalmente.
3 Indicador de corrente	O indicador de corrente apaga-se quando o produto é ligado. Pisca no modo de poupança de energia.

Parçalar	Açıklama
1 Işık sensörü	Seçilen bir görüntünün çevresindeki ortam ışığı yoğunluğunu otomatik olarak algılar ve ekran parlaklığını ayarlar.
2 Uzaktan kumanda sensörü	Uzaktan kumandanın yönünü LCD Ekranındaki bu noktaya çevirin. - Eğer ürünün uzaktan kumandasıyla aynı yerde başka görüntüleme cihazları kullanacak, diğer görüntüleme cihazlarının yanlışlıkla kontrol edilmesine neden olabilir.
3 Güç Göstergesi	Ürün açıldığında güç göstergesi kapanır. Gösterge, güç tasarrufı modunda yanıp söner.

Tray Plateau

- The colour and shape of parts may differ from what is shown. Specifications are subject to change without notice to improve quality.
- La couleur et la forme des pièces peuvent différer de ce qui est illustré. Les spécifications sont communiquées sous réserve de modifications sans préavis dans le but d'améliorer la qualité.



- [English]**
- 1 Turns the Touch on or off.
 - 2 Displays the connected input sources.
 - 3 Turns the product on or off.
 - 4 Connects to a USB memory device.
 - 5 Connects to a source device using an HDMI cable.
 - 6 Connects the Touch to a PC.

- [Français]**
- 1 Permet d'activer ou de désactiver la fonctionnalité Touch.
 - 2 Affiche les sources d'entrée connectées.
 - 3 Permet d'activer ou de désactiver le produit.
 - 4 Permet de se connecter à un périphérique de mémoire USB.
 - 5 Permet le branchement à un périphérique source via un câble HDMI.
 - 6 Connecte la fonctionnalité Touch à un PC.

- [Deutsch]**
- 1 Ein- bzw. Ausschalten des Touch.
 - 2 Zeigt die angeschlossenen Eingangsquellen an.
 - 3 Ein- bzw. Ausschalten des Produkts.
 - 4 Zum Anschluss eines USB-Speichergeräts.
 - 5 Zum Anschluss eines Quellgeräts über ein HDMI-Kabel.
 - 6 Verbindet den Touch mit einem PC.

- [Italiano]**
- 1 Consente di accendere o spegnere Touch.
 - 2 Consente di visualizzare le sorgenti di ingresso collegate.
 - 3 Consente di accendere o spegnere il prodotto.
 - 4 Consente il collegamento a un dispositivo di memoria USB.
 - 5 Consente il collegamento a un dispositivo sorgente mediante un cavo HDMI.
 - 6 Consente il collegamento di Touch a un PC.

- [Español]**
- 1 Enciende o apaga Touch.
 - 2 Muestra las fuentes de entrada conectadas.
 - 3 Enciende o apaga el producto.
 - 4 Conecta con un dispositivo de memoria USB.
 - 5 Conecta con un dispositivo que actúa como fuente mediante un cable HDMI.
 - 6 Conecta Touch con un PC.

- [Svenska]**
- 1 Slår på eller av Touch.
 - 2 Visar de anslutna ingångskällorna.
 - 3 Slår på eller av produkten.
 - 4 För anslutning av ett USB-minne.
 - 5 Anslut till en källanhet med en HDMI-kabel.
 - 6 Ansluter Touch till en dator.

- [Magyar]**
- 1 Az Touch be- és kikapcsolása.
 - 2 Megjeleníti a csatlakoztatott bemeneti jelforrásokat.
 - 3 A készülék be- és kikapcsolása.
 - 4 USB-memóriaeszköz csatlakoztatása.
 - 5 Csatlakozás jelforrás készülékhez HDMI kábellel.
 - 6 Az Touch csatlakoztatása számítógéphez.

- [Polski]**
- 1 Włącza lub wyłącza urządzenie Touch.
 - 2 Wyświetla podłączone źródła sygnału.
 - 3 Włącza lub wyłącza produkt.
 - 4 Do podłączenia urządzenia pamięci USB.
 - 5 Podłączenie do urządzenia źródłowego za pomocą kabla HDMI.
 - 6 Umożliwia podłączenie urządzenia Touch do komputera.

- [Português]**
- 1 Liga e desliga o Touch.
 - 2 Apresenta as fontes de entrada ligadas.
 - 3 Liga e desliga o produto.
 - 4 Ligue a um dispositivo de memória USB.
 - 5 Para ligar a um dispositivo de fonte utilizando um cabo HDMI.
 - 6 Liga o Touch a um PC.

- [Türkçe]**
- 1 Touch'ı açar veya kapatır.
 - 2 Bağlanan giriş kaynaklarını görüntüler.
 - 3 Ürünü açar veya kapatır.
 - 4 USB bellek cihazını takar.
 - 5 HDMI kablosuyla bir kaynağa aygıtı bağlar.
 - 6 Touch'ı bir bilgisayara bağlar.

Troubleshooting Guide Guide de dépannage

[English]	Solutions
The screen keeps switching on and off.	Check the cable connection between the product and PC, and ensure the connection is secure.
No Signal is displayed on the screen.	Check that the product is connected correctly with a cable. Check that the device connected to the product is powered on.
Not Optimum Mode is displayed.	This message is displayed when a signal from the graphics card exceeds the product's maximum resolution and frequency. Refer to the Standard Signal Mode Table and set the maximum resolution and frequency according to the product specifications.

[Français]	Solutions
L'écran s'allume et s'éteint continuellement.	Vérifiez que le câble est connecté correctement entre l'appareil et l'ordinateur.
Aucun signal s'affiche à l'écran.	Vérifiez que l'appareil est connecté correctement à l'aide d'un câble. Assurez-vous que le périphérique connecté à l'appareil est sous tension.
Mode non optimal est affiché.	Ce message s'affiche lorsqu'un signal émis par la carte graphique est supérieur à la fréquence et la résolution maximales de l'appareil. Consultez le tableau des modes de signal standard et réglez la fréquence et la résolution maximales conformément aux spécifications de l'appareil.

[Deutsch]	Lösungen
Der Bildschirm wird ständig ein- und ausgeschaltet.	Überprüfen Sie die Kabelverbindung zwischen dem Gerät und dem PC.
Die Meldung Kein Signal wird auf dem Bildschirm angezeigt.	Überprüfen Sie, ob das Gerät korrekt über ein Kabel angeschlossen ist. Überprüfen Sie, ob das angeschlossene Gerät eingeschaltet ist.
Die Meldung ungeeign. Modus wird angezeigt.	Diese Meldung wird angezeigt, wenn ein Signal von der Grafikkarte die maximale Auflösung und Frequenz des Geräts überschreitet. Schlagen Sie in der Tabelle der Standard-Signalmodi nach und stellen Sie die maximale Auflösung und Frequenz gemäß den technischen Daten des Geräts ein.

[Italiano]	Soluzioni
Lo schermo si accende e si spegne.	Controllare la connessione del cavo tra il prodotto e il PC e verificare che il collegamento sia sicuro.
Sullo schermo viene visualizzato il messaggio Assenza di segnale .	Verificare che il prodotto sia collegato correttamente mediante cavo. Verificare che il dispositivo collegato al prodotto sia acceso.
Mod non ottimale viene visualizzato a schermo.	Questo messaggio viene visualizzato quando il segnale proveniente dalla scheda grafica supera la risoluzione e la frequenza massima del prodotto. Vedere la Tabella delle modalità standard del segnale e impostare la frequenza e la risoluzione massima in base alle specifiche del prodotto.

[Español]	Soluciones
La pantalla se enciende y se apaga continuamente.	Compruebe la conexión del cable entre el producto y el PC, asegúrese de que la conexión sea firme.
Sin señal se muestra en la pantalla.	Compruebe que el producto esté conectado correctamente con un cable. Compruebe que el dispositivo conectado al producto esté encendido.
Se muestra Modo no óptimo .	Este mensaje se muestra cuando una señal de la tarjeta gráfica supera la frecuencia y la resolución máxima del producto. Consulte la Tabla de los modos de señal estándar y configure la frecuencia y la resolución máximas en función de las especificaciones del producto.

Contact SAMSUNG WORLD WIDE Comment contacter Samsung dans le monde Web site: <http://www.samsung.com>

Country	Customer Care Centre
AUSTRIA	0800-SAMSUNG (0800-7267864)
BELGIUM	02-201-24-18
BOSNIA	055 233 999
BULGARIA	800 111 31, Безплатна телефонна линия
CROATIA	072 726 786
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)
DENMARK	70 70 19 70
EIRE	0818 717100
ESTONIA	800-7267
FINLAND	030-6227 515
FRANCE	01 48 63 00 00
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)
LATVIA	8000-7267
LITHUANIA	8-800-77777
LUXEMBURG	261 03 710
MONTENEGRO	020 405 888
NETHERLANDS	0900-SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)
NORWAY	815 56480
POLAND	801-172-678* lub +48 22 607-93-33 * * (koszt połączenia według taryfy operatora)
PORTUGAL	808 20 7267
ROMANIA	08008 726 78 64 (08008 SAMSUNG) Apel GRATUIT
SERBIA	011 321 6899
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG (0800-726 786)
SLOVENIA	080 697 267 (brezplačna številka) 090 726 786 (0,39 EUR/min) klicni center vam je na voljo od ponedeljka do petka od 9. do 18. ure.
SPAIN	0034902172678
SWEDEN	0771 726 7864 (0771-SAMSUNG)
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)
UK	0330 SAMSUNG (7267864)

[Svenska]	Lösningar
Problem	Lösningar
Skärmen håller på att slås på och av.	Kontrollera kabelanslutningen mellan produkten och datorn och se till att anslutningen är säker.
Ingen signal visas på skärmen.	Kontrollera att produkten är korrekt ansluten med en kabel. Kontrollera att enheten som är ansluten till produkten som är påslagen.
Meddelandet Ej optimalt läge visas.	Meddelandet visas när en signal från grafikkortet överskrider produktens maximala upplösning och frekvens. Se tabellen för standardsignalläge och ställ in maximal frekvens enligt produktspecifikationerna.

[Magyar]	Megoldások
Problémák	Megoldások
A képernyő felváltva be- és kikapcsol.	Ellenőrizze a készülék és a számítógép közötti kábeles kapcsolatot, és győződjön meg arról, hogy a csatlakoztatás stabil.
A No Signal üzenet látható a képernyőn.	Győződjön meg arról, hogy a készülék megfelelően van csatlakoztatva a kábellel. Ellenőrizze, hogy be van-e kapcsolva a kijelzőhöz csatlakoztatott eszköz.
Megjelenik a Not Optimum Mode üzenet.	Ez az üzenet akkor jelenik meg, ha a videokártyától érkező jel felbontása és frekvenciája meghaladja a készülék maximális felbontását vagy frekvenciáját. A Szabványos jelmod táblázat alapján állítsa be a készülék muszaki jellemzőinek megfelelően a maximális felbontást és frekvenciát.

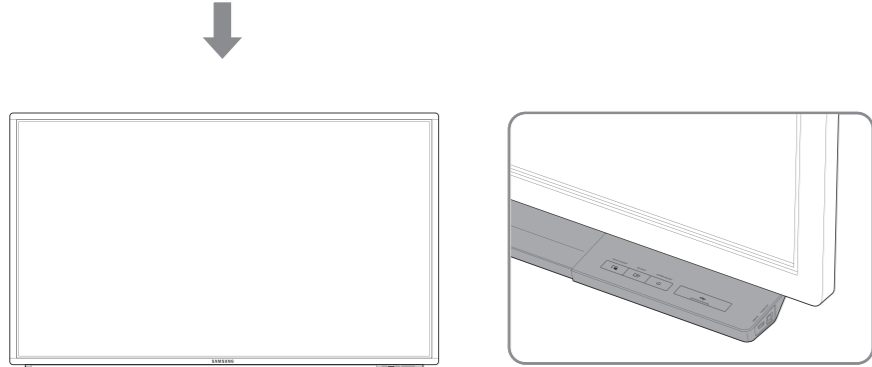
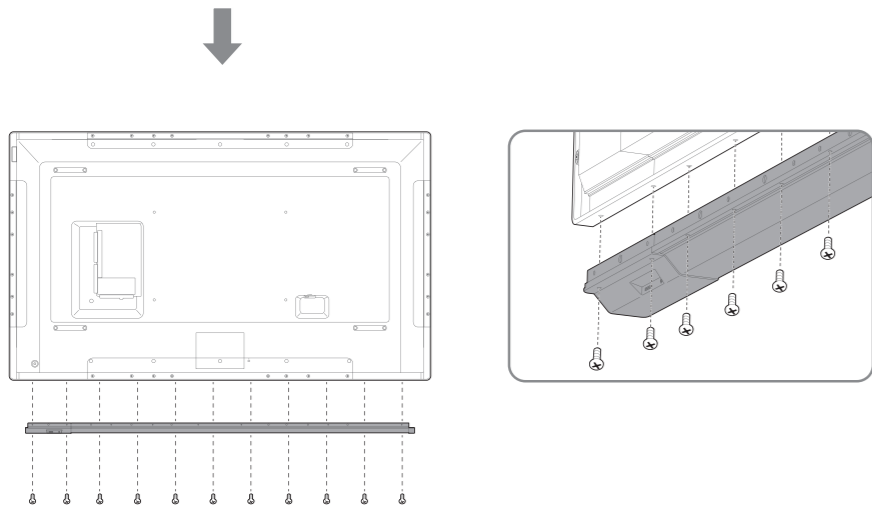
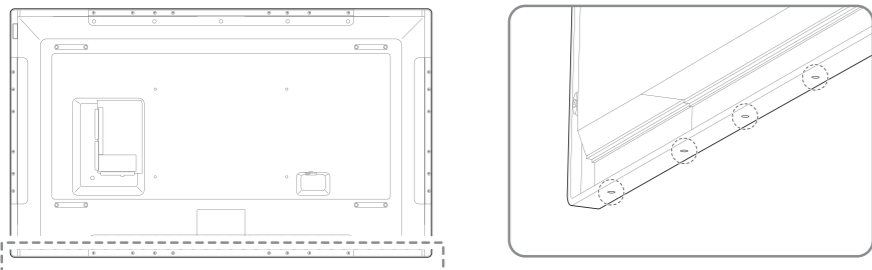
[Polski]	Rozwiązanie
Problem	Rozwiązanie
Ekran naprzemiennie włącza się i wyłącza.	Sprawdź połączenie między urządzeniem a komputerem i upewnij się, że zostało wykonane poprawnie.
Na ekranie pojawia się komunikat Brak sygnału .	Upewnij się, że urządzenie jest prawidłowo podłączone kablem. Sprawdź, czy urządzenie podłączone do monitora jest włączone.
Pojawia się komunikat Niewłaściwy tryb .	Komunikat ten pojawia się, gdy sygnał z karty graficznej przekroczy maksymalną rozdzielczość i częstotliwość urządzenia. Patrz Tabela trybu standardowego i ustaw maksymalną rozdzielczość i częstotliwość zgodnie ze specyfikacją urządzenia.

[Português]	Soluções
Problemas	Soluções
O ecrã está continuamente a ligar e a desligar.	Verifique a ligação do cabo entre o produto e o PC, e certifique-se de que a ligação está bem efectuada.
A mensagem Sem sinal é apresentada no ecrã.	Verifique se o produto está ligado correctamente com um cabo. Verifique se o dispositivo ligado ao produto está ligado.
A mensagem Modo inadequado é apresentada.	Esta mensagem é apresentada quando um sinal da placa gráfica ultrapassa a resolução e a frequência máximas do produto. Consulte a Tabela do modo de sinal padrão e defina a resolução e a frequência máximas de acordo com as especificações do produto.

[Türkçe]	Çözümler
Sorunlar	Çözümler
Ekran açılıp kapanmaya devam ediyor.	Ürün ve PC arasındaki kablo bağlantısını kontrol edin ve bağlantının sağlam olduğundan emin olun.
Ekranında Sinyal Yok görüntüleniyor.	Ürünün bir kabloyla doğru şekilde bağlandığını kontrol edin. Cihazın bağlı olduğu ürünün açık olduğunu kontrol edin.
Uygun Olmayan Mod görüntüleniyor.	Bu mesaj, grafik kartından gelen bir sinyal ürünün maksimum çözünürlüğüne ve frekansını aştığında görüntülenir. Standart Sinyal Modu Tablosu'na bakın ve ürünün teknik özelliklerine uygun olarak maksimum çözünürlüğü ve frekansı ayarlayın.

Installing the Tray Installation du plateau

- The colour and shape of parts may differ from what is shown. Specifications are subject to change without notice to improve quality.
- La couleur et la forme des pièces peuvent différer de ce qui est illustré. Les spécifications sont communiquées sous réserve de modifications sans préavis dans le but d'améliorer la qualité.



- [English]**
- When attaching the Tray, use the screws that came with the package.
Do not fasten the screws with excessive force. The product may get damaged.

- [Français]**
- Lors de la fixation du plateau, utilisez les vis fournies avec l'ensemble.
Ne serrez pas trop les vis. Le produit pourrait être endommagé.

- [Deutsch]**
- Verwenden Sie zum Befestigen der Leiste die Schrauben aus dem Lieferumfang des Geräts.
Ziehen Sie die Schrauben nicht mit übermäßiger Kraft an. Das Gerät könnte dadurch beschädigt werden.

- [Italiano]**
- Quando si collega la barra, utilizzare le viti fornite con l'imballaggio.
Non applicare eccessiva forza mentre si fissano le viti. Il prodotto potrebbe danneggiarsi.

- [Español]**
- Al fijar la Bandeja, utilice los tornillos incluidos con el paquete.
No apriete los tornillos con demasiada fuerza. El producto podría dañarse.

- [Svenska]**
- Använd skruvarna som följer med paketet när du monterar listen.
Dra inte åt skruvarna för hårt. Produkten kan skadas.

- [Magyar]**
- A tálcá felérésítése során a csomagban található csavarokat használja.
Ne húzza meg túl nagy erővel a csavarokat. A készülék megsérülhet.

- [Polski]**
- Do montażu półki należy użyć śrub dołączonych do opakowania.
Nie wolno mocować śrub z użyciem nadmiernej siły. W przeciwnym razie może dojść do uszkodzenia produktu.

- [Português]**
- Para fixar a barra hub, utilize os parafusos fornecidos na embalagem.
Não aperte os parafusos com demasiada força. O produto poderá ficar danificado.

- [Türkçe]**
- Tablayı bağlarken, pakette birlikte gelen vidaları kullanın.
Vidalaları çok fazla sıkmayın. Ürün zarar görebilir.

Specifications Caractéristiques techniques

Model Name		DM82E-BR
Panel	Size	82 CLASS (81.5 inches / 207 cm)
	Display area	1805.76 mm (H) x 1015.74 mm (V)
Dimensions (W x H x D)		1911.8 x 1121.7 x 178.0 mm (140 mm Without Handle)
Weight (without stand)		78.2 kg
Audio Output		10 W + 10 W
Power Supply		AC 100 to 240 VAC (+/- 10%), 60 / 50 Hz ± 3 Hz Refer to the label at the back of the product as the standard voltage can vary in different countries.
Environmental considerations	Operating	Temperature : 32 °F – 104 °F (0 °C – 40 °C), With PIM : 50 °F – 104 °F (10 °C – 40 °C) Humidity : 10% – 80%, non-condensing
	Storage	Temperature : -4 °F to 113 °F (-20 °C – 45 °C) Humidity : 5% – 95%, non-condensing

- This device is a Class A digital apparatus.

